

WWW.NERSIDE.COM



NERSIDE

You are always somewhere

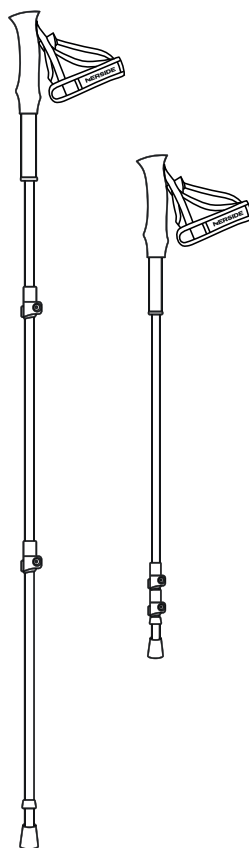


Nordic walking poles

NS6001TPBK

NS6001TPGY

ALPANA



CZ	Hole na nordic walking
DE	Nordic-Walking-Stöcke
FR	Bâtons de marche nordique
EN	Nordic walking poles
PL	Kijki do nordic walking
SK	Palice na nordic walking
UA	Палиці для скандинавської ходьби

UPOZORNĚNÍ

1. Ujistěte se, že všechny segmenty holí na nordic walking jsou před použitím správně zajištěny.
2. Nepřekračujte označení „STOP“ při nastavování délky čtvrtého segmentu, protože by mohlo dojít k jeho zlomení.
3. Pokud je některý segment poškozený, zdeformovaný nebo ho nelze správně zajistit, okamžitě přestaňte hůl používat.
4. Vyvarujte se použití holí k tažení nebo podpírání jiných osob během turistiky.
5. Tento produkt je sportovním vybavením a není určen pro děti. Používat jej mohou pouze pod dohledem dospělých.
6. Používejte produkt podle jeho určení – hole jsou určeny pro pěší turistiku. Nepoužívejte je jako lezecké nástroje nebo pro podpírání těžkých předmětů.
7. Před každým použitím zkontrolujte, zda je vybavení nepoškozené a zajišťovací mechanismy správně utažené.
8. Pravidelně čistěte blokovací mechanismy, abyste zabránili opotřebením a udrželi funkčnost holí.
9. Používejte gumové koncovky na tvrdých površích, abyste zabránili sklouznutí a poškození hrotů holí.
10. Přizpůsobte techniku terénním podmínkám, abyste zachovali rovnováhu a snížili únavu.
11. Během skupinových výletů udržujte dostatečnou vzdálenost, abyste předešli neúmyslnému zranění ostatních osob.
12. Osoby se zdravotními problémy, jako jsou bolesti kloubů, problémy s rovnováhou nebo srdeční potíže, by se měly před použitím holí poradit s lékařem.
13. V případě závratí nebo bolesti přerušete používání holí a odpočiňte si.
14. Ušchovejte tento návod pro pozdější použití.

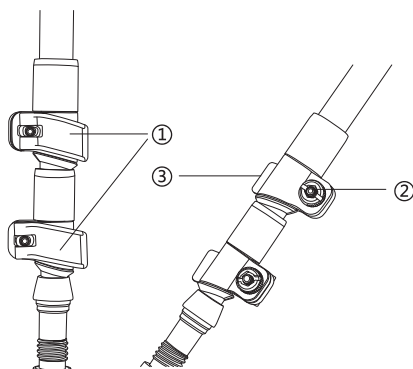
ROZKLÁDÁNÍ HOLE NA NORDIC WALKING

Krok 1: Otevřete zámky.

Krok 2: Povolte šrouby, nastavte délku a znovu utáhněte.

Krok 3: Zavřete zámky.

Poznámka: Nepřekračujte označení „STOP“.



NASAZENÍ RUKAVIC

- Ujistěte se, že popruhy rukavic jsou správně připevněny k rukojetím holí.
- Vložte ruku do správné rukavice (L pro levou ruku, R pro pravou ruku).
- Dotáhněte suchý zip, aby rukavice dobře seděla, ale nebyla příliš těsná.

OBSAH BALENÍ

- Hůl pro nordic walking × 2
- Gumová koncovka typu „boot“ × 2
- Malý talířek × 2
- Uživatelská příručka × 1

ČIŠTĚNÍ A SKLADOVÁNÍ

- Důkladně očistěte celou plochu holí od bahna, písku a jiných nečistot vlhkým hadříkem nebo houbičkou.
- Otřete hole savým mikrovláknovým hadříkem a ujistěte se, že jsou před uložením suché.
- Odstraňte talířky nebo gumové koncovky. Skladujte hole v rozloženém stavu s odblokovanými zámkami.
- Uchovávejte hole na suchém místě, mimo dosah vlhkosti, tepla a otevřeného ohně, aby nedošlo k jejich poškození.

OCHRANA ŽIVOTNÍHO PROSTŘEDÍ



Tento výrobek je dodáván v obalu, aby byl chráněn před možným poškozením během přepravy. Obaly jsou vyrobené ze surovin, které lze recyklovat. Tyto materiály vyhazujte podle jejich typu.

ZÁRUČNÍ PODMÍNKY

1. Zákazník má následující možnosti uplatnění reklamace:
 - písemně na adresu:
Outdorzy S.A.
ul. Sportowa 3a
32-080 Zabierzów
Polsko
 - e-mailem: **bok@outdorzy.pl**
2. Reklamacie včetně odstranění vady musí být vyřízena a kupující o tom musí být informován nejpozději do třiceti (30) dnů ode dne uplatnění reklamace, pokud se prodávající s kupujícím nedohodne na delší lhůtě. Pokud je třeba poslat produkt na opravu do zahraničí nebo dovézt náhradní díly ze zahraničí, oprava může trvat déle.
3. Použije se právo země, do které bylo zboží dodáno, včetně záručních ustanovení. Neplatí Úmluva OSN o smlouvách o mezinárodní koupi zboží.
4. Záruka se nevztahuje na poškození způsobená nesprávným používáním.

WARNHINWEISE

1. Stellen Sie sicher, dass alle Segmente der Nordic-Walking-Stöcke vor dem Gebrauch ordnungsgemäß verriegelt sind.
2. Überschreiten Sie nicht die „STOP“-Markierung beim Einstellen der Länge des vierten Segments, da dies zu einem Bruch der Segmente führen kann.
3. Wenn ein Segment beschädigt, deformiert oder nicht korrekt verriegelt werden kann, stellen Sie die Nutzung des Stocks sofort ein.
4. Vermeiden Sie es, die Stöcke zu verwenden, um andere Personen während des Trekking zu ziehen oder zu stützen.
5. Dieses Produkt ist ein Sportgerät und nicht für Kinder geeignet. Es darf nur unter Aufsicht von Erwachsenen verwendet werden.
6. Verwenden Sie das Produkt nur bestimmungsgemäß – die Stöcke sind für das Wandern vorgesehen. Verwenden Sie sie nicht als Kletterwerkzeug oder zur Unterstützung schwerer Gegenstände.
7. Überprüfen Sie das Gerät vor jedem Gebrauch auf Schäden und stellen Sie sicher, dass die Verriegelungen richtig festgezogen sind.
8. Reinigen Sie regelmäßig die Verriegelungsmechanismen, um Verschleiß zu vermeiden und die Funktionalität der Stöcke zu erhalten.
9. Verwenden Sie Gummispitzen auf harten Oberflächen, um ein Abrutschen und Beschädigungen der Stockspitzen zu verhindern.
10. Passen Sie Ihre Technik den Geländebedingungen an, um das Gleichgewicht zu halten und Ermüdung zu reduzieren.
11. Halten Sie bei Gruppenwanderungen einen angemessenen Abstand ein, um unbeabsichtigte Verletzungen anderer Personen zu vermeiden.
12. Personen mit gesundheitlichen Problemen wie Gelenkschmerzen, Gleichgewichts- oder Herzproblemen sollten vor der Verwendung der Stöcke einen Arzt konsultieren.
13. Beenden Sie die Nutzung der Stöcke und ruhen Sie sich aus, falls Ihnen schwindelig wird oder Schmerzen auftreten.
14. Bewahren Sie diese Anleitung für die zukünftige Verwendung auf.

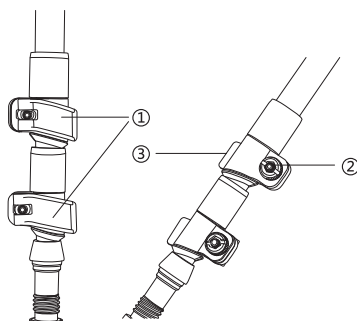
AUSEINANDERKLAPPEN EINES NORDIC-WALKING-STOCKS

Schritt 1: Öffnen Sie die Klammern.

Schritt 2: Lockern Sie die Schrauben, ziehen Sie die Stöcke auf die gewünschte Länge und ziehen Sie die Schrauben wieder fest.

Schritt 3: Schließen Sie die Klammern.

Hinweis: Ziehen Sie die Stöcke nicht über die „STOP“-Markierung hinaus.



ANLEGEN DER HANDSCHUHE

- Vergewissern Sie sich, dass die Handschlaufen korrekt an den Griffen der Stöcke befestigt sind.
- Stecken Sie Ihre Hand in den entsprechenden Handschuh (L für die linke Hand, R für die rechte Hand).
- Ziehen Sie den Klettverschluss fest, damit der Handschuh gut sitzt, aber nicht zu eng ist.

LIEFERUMFANG

- Nordic Walking-Stock × 2
- Gummispitze Typ „Boot“ × 2
- Kleiner Teller × 2
- Bedienungsanleitung × 1

REINIGUNG UND AUFBEWAHRUNG

- Reinigen Sie die gesamte Oberfläche der Stöcke gründlich von Schmutz, Sand und anderen Verunreinigungen mit einem feuchten Tuch oder Schwamm.
- Wischen Sie die Stöcke mit einem saugfähigen Mikrofasertuch trocken und stellen Sie sicher, dass sie vor der Lagerung vollständig trocken sind.
- Entfernen Sie Teller oder Gummispitzen. Lagern Sie die Stöcke im ausgeklappten Zustand mit entspannten Verriegelungen.
- Bewahren Sie die Stöcke an einem trockenen Ort fern von Feuchtigkeit, Hitze und offenem Feuer auf, um Schäden zu vermeiden.

UMWELTSCHUTZ



Dieses Produkt wird in einer Verpackung geliefert, um es vor möglichen Transportschäden zu schützen. Die Verpackung ist unverarbeitetes Rohmaterial und kann recycelt werden. Entsorgen Sie diese nach den geltenden Vorschriften der örtlichen Abfallentsorgung.

GEWÄHRLEISTUNGSBEDINGUNGEN

- Sie haben folgende Möglichkeiten, um Ihre Reklamation zu melden:
 - schriftlich an folgende Adresse:
Outdorzy S.A.
ul. Sportowa 3a
32-080 Zabierzów
Polen
 - via E-Mail: **bok@outdorzy.pl**
- Mängel, die innerhalb der Gewährleistungsfrist auftreten, werden im Regelfall innerhalb von 14 Werktagen ab dem Zustelldatum des mangelhaften Artikels kostenlos beseitigt. Falls das Gerät zur Reparatur ins Ausland geschickt oder Ersatzteile aus dem Ausland beschafft werden müssen, kann die Reparatur länger dauern.
- Es gilt das Recht des Landes, einschließlich der Gewährleistungsbestimmungen, in das die Ware geliefert wird. UN-Kaufrecht gilt nicht.
- Die Gewährleistung gilt nicht für Schäden, die durch eine unsachgemäße Benutzung entstanden sind.

AVERTISSEMENTS

1. Assurez-vous que tous les segments des bâtons de marche nordique sont correctement verrouillés avant utilisation.
2. Ne dépassez pas le marquage „STOP” lors du réglage de la longueur du quatrième segment, car cela pourrait entraîner une cassure.
3. Si un segment est endommagé, déformé ou ne peut pas être correctement verrouillé, cessez immédiatement d'utiliser le bâton.
4. N'utilisez pas les bâtons pour tirer ou soutenir d'autres personnes lors de vos randonnées.
5. Ce produit est un équipement sportif et n'est pas destiné aux enfants. Il ne peut être utilisé que sous la surveillance d'un adulte.
6. Utilisez le produit uniquement conformément à son usage prévu : les bâtons sont conçus pour la randonnée pédestre. Ne les utilisez pas pour l'escalade ni pour supporter des charges lourdes.
7. Vérifiez les bâtons avant chaque utilisation afin de détecter d'éventuels dommages et assurez-vous que les mécanismes de verrouillage sont bien serrés.
8. Nettoyez régulièrement les mécanismes de verrouillage pour éviter l'usure et maintenir la fonctionnalité des bâtons.
9. Utilisez des embouts en caoutchouc sur les surfaces dures pour éviter les glissements et protéger les pointes des bâtons.
10. Adaptez votre technique de marche aux conditions du terrain afin de maintenir votre équilibre et de réduire la fatigue.
11. Lors de randonnées en groupe, maintenez une distance suffisante pour éviter de blesser accidentellement d'autres personnes.
12. Les personnes souffrant de douleurs articulaires, de troubles de l'équilibre ou de problèmes cardiaques devraient consulter un médecin avant d'utiliser des bâtons de trekking.
13. En cas de vertiges ou de douleurs, cessez immédiatement l'utilisation des bâtons et reposez-vous.
14. Conservez ce manuel pour toute consultation future.

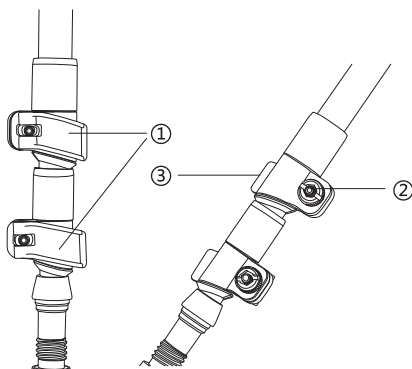
DÉPLOIEMENT D'UN BÂTON DE MARCHÉ NORDIQUE

Étape 1 : Ouvrez les clips.

Étape 2 : Desserrez les vis, ajustez la longueur souhaitée, puis desserrez les vis.

Étape 3 : Refermez les clips.

Remarque : Ne dépassez pas la marque „STOP”.



MISE EN PLACE DES GANTS

- Assurez-vous que les sangles des gants sont correctement fixées aux poignées des bâtons.
- Enfilez la main dans le gant correspondant (L pour la main gauche, R pour la main droite).
- Serrez la bande velcro pour que le gant soit bien ajusté, mais pas trop serré.

CONTENU DE L'EMBALLAGE

- Bâton de marche nordique × 2
- Embout en caoutchouc de type „boot” × 2
- Petit panier × 2
- Manuel d'utilisation × 1

NETTOYAGE ET STOCKAGE

- Nettoyez soigneusement toute la surface des bâtons avec un chiffon humide ou une éponge pour enlever la boue, le sable et autres salissures.
- Séchez les bâtons avec un chiffon en microfibre absorbant et assurez-vous qu'ils soient parfaitement secs avant de les ranger.
- Retirez les paniers et les embouts en caoutchouc. Stockez-les en position dépliée avec les mécanismes de verrouillage desserrés.
- Rangez les bâtons dans un endroit sec, à l'abri de l'humidité, de la chaleur et des flammes nues pour éviter tout dommage.

PROTECTION DE L'ENVIRONNEMENT



Ce produit est fourni dans un emballage pour le protéger de tout dommage pendant le transport. L'emballage est une matière première non transformée et peut être recyclé. Jeter ces matériaux selon leur type.

CONDITIONS DE GARANTIE

1. Le client a les possibilités suivantes pour signaler une réclamation:
 - par écrit à l'adresse suivante:
Outdoorzy S.A.
ul. Sportowa 3a
32-080 Zabierzów
Pologne
 - par e-mail : **bok@outdoorzy.pl**
2. Les défauts survenus pendant la période de garantie seront généralement réparés gratuitement dans un délai de 14 jours ouvrables à compter de la date de livraison du produit défectueux. Si l'envoi de l'appareil pour réparation à l'étranger ou l'importation de pièces de rechange de l'étranger est nécessaire, la réparation peut prendre plus de temps.
3. La loi du pays de livraison des marchandises s'applique, y compris les dispositions relatives à la garantie. La Convention des Nations unies sur les contrats de vente internationale de marchandises ne s'applique pas.
4. La garantie ne couvre pas les dommages causés par une utilisation incorrecte.

WARNINGS

1. Ensure that all segments of the Nordic walking poles are properly locked before use.
2. Do not exceed the „STOP“ marking when adjusting the length of the fourth segment, as this may cause the segments to break.
3. If any segment is damaged, deformed, or cannot be properly locked, stop using the pole immediately.
4. Avoid using the poles to pull or support other people during hiking.
5. This product is a sports item and is not intended for children. It should only be used under adult supervision.
6. Use the product as intended – the poles are designed for hiking. Do not use them as climbing tools or to support heavy objects.
7. Check the equipment for damage before each use and ensure that the locks are properly tightened.
8. Regularly clean the locking mechanisms to prevent wear and maintain functionality.
9. Use rubber tips on hard surfaces to prevent slipping and protect the pole tips from damage.
10. Adapt your technique to the terrain conditions to maintain balance and reduce fatigue.
11. When trekking in groups, maintain a safe distance to avoid accidentally injuring others.
12. People with health conditions such as joint pain, balance problems, or heart issues should consult a doctor before using trekking poles.
13. If you experience dizziness or pain, stop using the poles and rest.
14. Keep this manual for future reference.

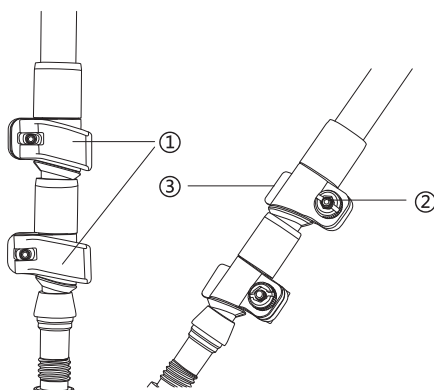
UNFOLDING A NORDIC WALKING POLE

Step 1: Open the clamps.

Step 2: Loosen the screws, pull the poles to the desired length, and retighten.

Step 3: Close the clamps.

Note: Do not extend the pole beyond the „STOP“ marking.



PUTTING ON THE GLOVES

- Make sure the glove straps are properly attached to the pole handles.
- Insert your hand into the appropriate glove (L for left hand, R for right hand).
- Tighten the Velcro strap so that the glove fits well but is not too tight.

PACKAGE CONTENTS

- Nordic walking pole × 2
- Rubber tip (boot type) × 2
- Small basket × 2
- User manual × 1

CLEANING AND STORAGE

- Thoroughly clean the entire surface of the poles from mud, sand, and other dirt using a damp cloth or sponge.
- Wipe the poles with an absorbent microfiber cloth and ensure they are dry before storing.
- Remove baskets or rubber tips. Store them in an unfolded state with unlocked clamps and adjustment fasteners.
- Keep the poles in a dry place, away from moisture, heat, and open flames, to avoid damage.

ENVIRONMENTAL PROTECTION



This item has been packaged to protect it from potential damage during shipping. The packaging can be recycled. Discard these materials according to their type.

WARRANTY CONDITIONS

1. Customer has the following options for submitting a complaint:
 - in writing to the correspondence address:
Outdorzy S.A.
ul. Sportowa 3a
32-080 Zabierzów
Poland
 - by an email: **bok@outdorzy.pl**
2. Defects revealed during the warranty period will be removed free of charge within 14 working days from the date of delivery of device. If it is necessary to send product for repair abroad or to import spare parts from abroad, the repair period may be extended.
3. The law of the country to which the goods were delivered shall apply, including warranty rules. CISG does not apply.
4. The warranty does not cover damage caused by improper use.

OSTRZEŻENIA

1. Upewnij się, że wszystkie segmenty kijków do nordic walking są odpowiednio zablokowane przed użyciem.
2. Nie przekraczaj oznaczenia „STOP” podczas regulacji długości czwartego segmentu, ponieważ może to spowodować złamanie segmentów.
3. Jeśli którykolwiek segment jest uszkodzony, zdeformowany lub nie można go poprawnie zablokować, natychmiast zaprzestań używania kijka.
4. Unikaj używania kijków do podciągania lub wspierania innych osób podczas wędrówki.
5. Produkt jest artykułem sportowym i nie jest przeznaczony dla dzieci. Mogą go używać wyłącznie pod nadzorem dorosłych.
6. Używaj produktu zgodnie z jego przeznaczeniem – kijki są przeznaczone do pieszych wędrówek. Nie używaj ich jako narzędzi wspinaczkowych ani do podpierania ciężkich przedmiotów.
7. Przed każdym użyciem sprawdzaj sprzęt pod kątem uszkodzeń i upewnij się, że blokady są odpowiednio zaciśnięte.
8. Regularnie czyść mechanizmy blokujące, aby zapobiec zużyciu i utrzymać funkcjonalność kijków.
9. Używaj gumowych końcówek na twardych powierzchniach, aby zapobiec poślizgom i uszkodzeniu końcówek kijka.
10. Dostosuj technikę do warunków terenowych, aby zachować równowagę i zmniejszyć zmęczenie.
11. Podczas wędrówek w grupach zachowaj odpowiednią odległość, aby uniknąć przypadkowego zranienia innych osób.
12. Osoby z problemami zdrowotnymi, takimi jak bóle stawów, problemy z równowagą lub sercem, powinny skonsultować się z lekarzem przed rozpoczęciem korzystania z kijków.
13. W razie zawrotów głowy lub bólu przerwij używanie kijków i odpocznij.
14. Zachowaj tę instrukcję do późniejszego wykorzystania.

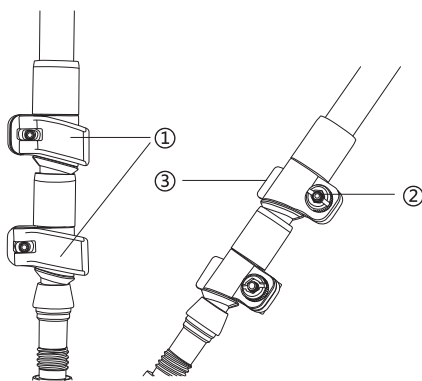
ROZKŁADANIE KIJKA DO NORDIC WALKING

Krok 1: Otwórz klamry.

Krok 2: Poluzuj śruby, wyciągnij do odpowiedniej długości i ponownie dokręć.

Krok 3: Zamknij klamry.

Uwaga: Nie wysuwaj kijka powyżej oznaczenia STOP.



ZAKŁADANIE RĘKAWICZKI

- Upewnij się, że paski rękawiczek są odpowiednio przymocowane do uchwytów kijków.
- Wsuń rękę w odpowiednią rękawiczkę (L dla lewej ręki, R dla prawej ręki).
- Dociągnij pasek z rzepem, aby rękawiczka była dobrze dopasowana, ale nie za ciasna.

ZAWARTOŚĆ OPAKOWANIA

- Kijek do nordic walking × 2
- Gumowa nakładka typu „boot“ × 2
- Mały talerzyk × 2
- Instrukcja obsługi × 1

CZYSZCZENIE I PRZECHOWYWANIE

- Oczyszczyć dokładnie całą powierzchnię kijków z błota, piasku i innych zabrudzeń, używając w tym celu wilgotnej szmatki lub gąbki.
- Wytrzyj kijki za pomocą chłonnej ściereczki z mikrofibry. Upewnij się, że kijki są suche przed schowaniem.
- Zdejmij talerzyki lub gumowe nakładki z kijków. Przechowuj w stanie rozłożonym, z odblokowanymi klamrami i zaczepami do regulacji.
- Przechowuj kijki w suchym miejscu, z dala od wilgoci, ciepła i otwartego ognia, aby uniknąć uszkodzeń.

OCHRONA ŚRODOWISKA



Ten produkt jest dostarczany w opakowaniu, by uchronić go od ewentualnych uszkodzeń podczas transportu. Opakowania są surowcami nieprzetworzonymi i mogą być recyklowane. Wyrzucaj te materiały według ich rodzaju.

WARUNKI GWARANCJI

1. Klient ma następujące możliwości zgłoszenia reklamacji:
 - pisemnie na adres korespondencyjny:
Outdoorzy S.A.
ul. Sportowa 3a
32-080 Zabierzów
Polska
 - pocztą elektroniczną: **bok@outdoorzy.pl**
2. Wady powstałe w okresie gwarancyjnym będą zazwyczaj usuwane bezpłatnie w ciągu 14 dni roboczych od daty dostarczenia wadliwego produktu. W przypadku konieczności wysłania produktu do naprawy za granicę lub sprowadzenia części zamiennych z zagranicy, naprawa może potrwać dłużej.
3. Zastosowanie ma prawo kraju, do którego dostarczono towar, w tym przepisy dotyczące gwarancji. Konwencja CISG nie ma zastosowania.
4. Gwarancja nie obejmuje uszkodzeń spowodowanych niewłaściwym użytkowaniem.

UPOZORNENIA

1. Uistite sa, že všetky segmenty palíc na nordic walking sú pred použitím správne zaistené.
2. Neprekračujte označenie „STOP“ pri nastavovaní dĺžky štvrtého segmentu, pretože to môže spôsobiť zlomenie segmentov.
3. Ak je niektorý segment poškodený, zdeformovaný alebo ho nemožno správne uzamknúť, okamžite prestaňte palicu používať.
4. Vyhňte sa použitiu palíc na ťahanie alebo podopieranie iných osôb počas turistiky.
5. Tento produkt je športové vybavenie a nie je určený pre deti. Môže sa používať iba pod dohľadom dospelých.
6. Používajte produkt iba na určený účel – palice sú navrhnuté na pešiu turistiku. Nepoužívajte ich ako lezecké nástroje ani na podopieranie ťažkých predmetov.
7. Pred každým použitím skontrolujte vybavenie na poškodenia a uistite sa, že zámkové systémy sú správne dotiahnuté.
8. Pravidelne čistite uzamykacie mechanizmy, aby sa predišlo opotrebovaniu a zachovala sa funkčnosť palíc.
9. Na tvrdých povrchoch používajte gumové koncovky, aby ste predišli šmyku a poškodeniu špičiek palíc.
10. Prispôbte svoju techniku podmienkam terénu, aby ste si zachovali rovnováhu a znížili únavu.
11. Počas skupinovej turistiky dodržujte primeraný odstup, aby ste predišli náhodnému zraneniu iných osôb.
12. Osoby so zdravotnými problémami, ako sú bolesti kĺbov, problémy s rovnováhou alebo srdcové ochorenia, by sa mali pred použitím palíc poradiť s lekárom.
13. Ak sa vám zatočí hlava alebo pociťujete bolesť, prestaňte používať palice a oddýchnite si.
14. Uchovajte tento návod na budúce použitie.

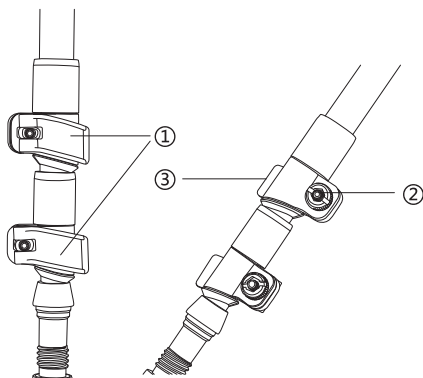
ROZKLADANIE PALICE NA NORDIC WALKING

Krok 1: Otvorte klipsy.

Krok 2: Povoľte skrutky, nastavte požadovanú dĺžku a skrutky znova dotiahnite.

Krok 3: Zavrite klipsy.

Poznámka: Nevyťahujte palicu nad označenie „STOP“.



NASADZOVANIE RUKAVÍC

- Uistite sa, že popruhy rukavíc sú správne pripevnené k rukoväti palíc.
- Vložte ruku do príslušnej rukavice (L pre ľavú ruku, R pre pravú ruku).
- Utiahnite suchý zips tak, aby rukavica dobre sedela, ale nebola príliš tesná.

OBSAH BALENIA

- Palica na nordic walking × 2
- Gumová koncovka typu „boot“ × 2
- Malý tanierik × 2
- Uživatelská príručka × 1

ČISTENIE A SKLADOVANIE

- Dôkladne očistite celý povrch palíc od blata, piesku a iných nečistôt vlhkou handričkou alebo hubkou.
- Utrite palice savou mikrovláknovou handričkou a uistite sa, že sú pred uložením suché.
- Odstráňte tanieriky alebo gumové koncovky. Skladujte ich v rozloženom stave s uvoľnenými uzamykacími mechanizmami.
- Skladujte palice na suchom mieste, mimo vlhkosti, tepla a otvoreného ohňa, aby sa predišlo poškodeniu.

OCHRANA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA



Tento produkt sa dodáva v obale, ktorý ho chráni pred možným poškodením počas prepravy. Obal je vyrobený zo surovín, ktoré je možné recyklovať. Tieto obaly vyhadzujte a triedte podľa ich typu.

ZÁRUČNÉ PODMIENKY

1. Zákazník má nasledujúce možnosti uplatnenia reklamácie:
 - písomne na adresu:
Outdorzy S.A.
ul. Sportowa 3a
32-080 Zabierzów
Poľsko
 - e-mailom: **bok@outdorzy.pl**
2. Reklamácia vrátane odstránenia vady musí byť vybavená a kupujúci o tom musí byť informovaný najneskôr do tridsiatich (30) dní odo dňa uplatnenia reklamácie, pokiaľ sa predávajúci s kupujúcim nedohodne na dlhšej lehote. Ak je potrebné poslať produkt na opravu do zahraničia alebo doviesť náhradné diely zo zahraničia, oprava môže trvať dlhšie.
3. Použije sa právo krajiny, do ktorej bol tovar dodaný, vrátane záručných ustanovení. Neplatí Dohovor OSN o zmluvách o medzinárodnej kúpe tovaru.
4. Záruka sa nevzťahuje na poškodenia spôsobené nesprávnym používaním.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

1. Переконайтеся, що всі сегменти палиць для скандинавської ходьби правильно заблоковані перед використанням.
2. Не перевищуйте позначку „STOP” при регулюванні довжини четвертого сегмента, оскільки це може призвести до його поломки.
3. Якщо якийсь сегмент пошкоджений, деформований або його неможливо правильно зафіксувати, негайно припиніть використання палиці.
4. Уникайте використання палиць для підтримки або підтягування інших людей під час походів.
5. Цей продукт є спортивним обладнанням і не призначений для дітей. Його можна використовувати лише під наглядом дорослих.
6. Використовуйте продукт за призначенням – палиці розроблені для піших походів. Не використовуйте їх як інструменти для альпінізму чи для підтримки важких предметів.
7. Перед кожним використанням перевіряйте обладнання на наявність пошкоджень і переконайтеся, що механізми блокування належно затягнуті.
8. Регулярно очищуйте блокувальні механізми, щоб запобігти зношуванню та зберегти функціональність палиць.
9. Використовуйте гумові наконечники на твердих поверхнях, щоб уникнути ковзання та пошкодження кінчиків палиць.
10. Адаптуйте свою техніку до умов місцевості, щоб зберігати рівновагу та зменшити втому.
11. Під час групових походів дотримуйтеся достатньої дистанції, щоб уникнути випадкових травм інших осіб.
12. Людям із проблемами зі здоров'ям, такими як біль у суглобах, проблеми з рівновагою чи серцево-судинні захворювання, слід проконсультуватися з лікарем перед використанням палиць.
13. У разі запаморочення або болю припиніть використання палиць і відпочиньте.
14. Збережіть цю інструкцію для подальшого використання.

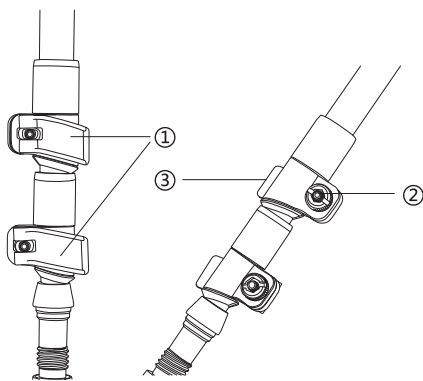
РОЗКЛАДАННЯ ПАЛИЦІ ДЛЯ СКАНДИНАВСЬКОЇ ХОДЬБИ

Крок 1: Відкрийте затискачі.

Крок 2: Послабте гвинти, встановіть бажану довжину і знову затягніть гвинти.

Крок 3: Закрийте затискачі.

Примітка: Не висувайте палицю вище позначки „STOP”.



НАДЯГАННЯ РУКАВИЧОК

- Переконайтеся, що ремінець рукавичок правильно прикріплені до ручок палиць.
- Вставте руку у відповідну рукавичку (L для лівої руки, R для правої руки).
- Затягніть липучку так, щоб рукавичка щільно прилягала, але не була занадто тісною.

КОМПЛЕКТАЦІЯ

- Палиця для нордичної ходьби × 2
- Гумовий наконечник типу „boot” × 2
- Малий кошик × 2
- Інструкція користувача × 1

ОЧИЩЕННЯ ТА ЗБЕРІГАННЯ

- Ретельно очистьте всю поверхню палиць від бруду, піску та інших забруднень за допомогою вологої ганчірки чи губки.
- Витріть палиці поглинаючою мікрофібровою серветкою і переконайтеся, що вони сухі перед зберіганням.
- Зніміть кошики або гумові наконечники. Зберігайте їх у розкладеному стані з розблокованими затискачами.
- Зберігайте палиці в сухому місці, подалі від вологи, тепла та відкритого вогню, щоб уникнути пошкоджень.

ОХОРОНА НАВКОЛИШНЬОГО СЕРЕДОВИЩА



Цей виріб поставляється в упаковці, для захисту від можливих пошкоджень під час транспортування. Упаковка є необробленою сировиною і може бути перероблена. Позбудьтеся цих матеріалів відповідно до їх типу.

УМОВИ ГАРАНТІЇ

1. Покупець має наступні варіанти подання скарги:

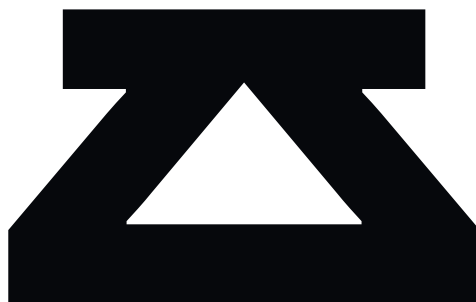
- письмово на адресу:

Outdoorzy S.A.
ul. Sportowa 3a
32-080 Zabierzów
Польща

- електронною поштою: **bok@outdoorzy.pl**

2. Дефекти або пошкодження товару, виявлені протягом гарантійного періоду, будуть усунені безкоштовно протягом 14 робочих днів з дати доставки товару до сервісу. Якщо потрібно привезти деталі з-за кордону, термін ремонту може бути продовжений.
3. Всі гарантійні умови виконуються за законодавством країни, куди було доставлено товар, включаючи гарантійні положення. Конвенція ООН про договори міжнародної купівлі-продажу товарів не застосовується.
4. Гарантія не поширюється на пошкодження, що виникли внаслідок неналежного використання.

WWW.NERSIDE.COM



NERSIDE

You are always somewhere



MADE IN CHINA

IMPORTER:

Hegen Europe Sp. z o.o.
Sportowa 3A
32-080 Zabierzów
Poland



quefaiaredemesdechets.fr

